



## Conseil de sécurité

Distr. générale  
30 septembre 2022  
Français  
Original : anglais

---

### Lettre datée du 29 septembre 2022, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent du Danemark et la Représentante permanente de la Suède auprès de l'Organisation des Nations Unies

Nous avons l'honneur de vous faire tenir ci-joint des informations concernant les explosions ayant touché les gazoducs Nord Stream 1 et 2 (voir annexe).

Nous vous serions reconnaissants de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre et de son annexe comme document officiel du Conseil de sécurité, à l'occasion de la séance d'information qui se tiendra le vendredi 30 septembre 2022, au titre de la question « Menaces contre la paix et la sécurité internationales ».

Un exemplaire de cette lettre et de son annexe a été envoyé au Cabinet du Secrétaire général.

L'Ambassadeur,  
Représentant permanent du Danemark  
auprès de l'Organisation des Nations Unies  
(*Signé*) Martin Bille **Hermann**

L'Ambassadrice,  
Représentante permanente de la Suède  
auprès de l'Organisation des Nations Unies  
(*Signé*) Anna Karin **Eneström**



**Annexe à la lettre datée du 29 septembre 2022 adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent du Danemark et la Représentante permanente de la Suède auprès de l'Organisation des Nations Unies**

Le Danemark et la Suède souhaitent communiquer les informations ci-après concernant les explosions ayant touché les gazoducs Nord Stream 1 et 2.

Au moins deux détonations se sont produites sous l'eau et ont endommagé les gazoducs Nord Stream 1 et 2 et provoqué d'importantes fuites de gaz naturel dans la mer Baltique. Les fuites ont été découvertes le 26 septembre et se sont produites à 02 h 03 et à 19 h 03.

Les explosions ont été enregistrées par des instituts sismologiques et se sont produites dans les eaux internationales. La magnitude des explosions a été mesurée respectivement à 2,3 et 2,1 sur l'échelle de Richter, soit probablement l'équivalent d'une charge explosive de centaines de kilos. Deux des fuites sont survenues dans la zone économique exclusive du Danemark et deux dans celle de la Suède.

Les fuites ont provoqué des panaches de gaz qui remontent à la surface. Le jeudi 29 septembre, le rayon des panaches des deux fuites dans la zone économique exclusive suédoise était d'environ 900 et 200 mètres respectivement, tandis que le rayon des panaches des deux fuites dans la zone économique exclusive danoise était d'environ 555 et 680 mètres respectivement. Ils représentent un risque pour les aéronefs et navires dans la zone, dont le trafic a par conséquent été restreint. L'exploitant de Nord Stream 1 a estimé que les fuites se poursuivraient jusqu'au 2 octobre. Une évaluation similaire est en cours pour Nord Stream 2.

L'impact potentiel sur la vie maritime dans la mer Baltique est préoccupant, et l'effet sur le climat sera probablement très important en raison des volumes considérables de gaz à effet de serre qui sont libérés dans l'air.

Toutes les informations disponibles indiquent que ces explosions sont le résultat d'un acte délibéré. De tels actes sont inacceptables, mettent en péril la sécurité internationale et suscitent notre profonde inquiétude.

Les autorités nationales respectives du Danemark et de la Suède prennent les mesures nécessaires et ont lancé des enquêtes pour faire toute la lumière sur les faits et leur cause. La coopération avec les pays voisins sera d'une importance capitale à cette fin.

Les administrations maritimes danoise et suédoise ont émis un avis de navigation pour que les navires se tiennent à une distance d'au moins cinq milles nautiques des fuites, soit environ 10 kilomètres.

Les informations présentées ci-dessus ont été communiquées publiquement par les Gouvernements du Danemark et de la Suède.

Au-delà des préoccupations immédiates en matière de sécurité, il est de la plus haute importance de bien comprendre les conséquences potentielles des fuites sur l'environnement et le climat. La sécurité et les préoccupations environnementales revêtent la plus haute importance.